

Reader's Service for Sunday 22nd November 2020

24th Sunday after Pentecost • Afterfeast of the Entrance of the Most Holy Theotokos into the Temple • Holy Apostles of the Seventy Philemon & Archippus; Holy Martyr Apphia, Equal-to-the-Apostles, the wife of Philemon; and Saint Onesimus, disciple of Saint Paul

The 'Reader' may be the most senior person present – e.g. a parent or grandparent, according to the situation – or simply the most confident reader or singer. The parts marked for the 'Choir' can be read or sung by everyone together, or by one person alone. Music for some parts may be found on the website: www.orthodoxcommunityrugby.com/choir/ If no one present is a confident singer, the service can be chanted on one note, or simply read. You may prefer to use parts of the service in your own language. If so, please make sure that the prayers are read from an Orthodox prayer book or service book.

Before the Service

If possible, the Service should be said in front of the household icons – e.g. in the family icon corner. If practical, and if they are available, a Cross and a Book of the Gospels (or a copy of New Testament, or a Bible) should be placed on a table in front of the icons. A lamp or candle, and incense, if available, should be lit before the Service begins.

Reader: Through the prayers of our Holy Fathers, Lord Jesus Christ our God, have mercy upon us, and save us. Amen.

In place of the GREAT LITANY, the choir sings:
Lord, have mercy. (x 12)

FIRST ANTIPHON

Psalm 102

Choir: Bless the Lord, O my soul:/ Blessed art Thou, O Lord.
Bless the Lord, O my soul:/ and all that is within me, bless His holy Name.
Bless the Lord, O my soul:/ and forget not all His benefits:
Who forgiveth all thine iniquities,/ Who healeth all thy diseases.
The Lord is merciful and gracious,/ slow to anger and plenteous in mercy.
Bless the Lord, O my soul:/ and all that is within me, bless His holy Name. Blessed art Thou, O Lord.

In place of the LITTLE LITANY, the choir sings:
Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy.

SECOND ANTIPHON

Psalm 145

Choir: Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.

Praise the Lord, O my soul./ While I live will I praise the Lord;/ I will sing praises unto my God while I have any being.
Put not your trust in princes, nor in any sons of men/ in whom there is no help.
His breath goeth forth, he returneth to his earth:/ in that very day his thoughts perish.
The Lord shall reign forever:/ even thy God, O Zion, unto all generations.

Both now and ever and unto the ages of ages. Amen.

O only-begotten Son and Word of God. O Thou Who art Immortal, yet for our salvation didst deign to be incarnate of the holy Mother of God and Ever-Virgin Mary; and without change wast made man; Who also wast crucified for us; and by death didst overcome death: save us, O Christ, our God; one Person of the Holy Trinity, glorified together with the Father and the Holy Spirit.

In place of the LITTLE LITANY, the choir sings:
Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy.

THIRD ANTIPHON

The Beatitudes

Choir: In Thy Kingdom remember us, O Lord,/ when Thou comest in Thy Kingdom.
Blessed are the poor in spirit:/ for theirs is the Kingdom of Heaven.
Blessed are they that mourn:/ for they shall be comforted.
Blessed are the meek:/ for they shall inherit the earth.
Blessed are they which do hunger and thirst after righteousness:/ for they shall be filled.
Blessed are the merciful:/ for they shall obtain mercy.
Blessed are the pure in heart:/ for they shall see God.
Blessed are the peacemakers:/ for they shall be called the children of God.
Blessed are they which are persecuted for righteousness' sake:/ for theirs is the Kingdom of Heaven.
Blessed are ye when men shall revile you and persecute you,/ and shall say all manner of evil against you falsely, for my sake.
Rejoice and be exceeding glad:// for great is your reward in Heaven.

ENTRANCE HYMN

Choir: O come, let us worship and fall down before Christ. O Son of God, Who art risen from the dead, save us who sing to Thee: Alleluia, alleluia, alleluia!

TROPARIA

Troparion of the Resurrection in Tone 7

[Music on website]

By Thy Cross Thou didst destroy death.
To the thief Thou didst open Paradise.
For the Myrrhbearers Thou didst change weeping into joy,
and Thou didst command Thy disciples, O Christ God,
to proclaim that Thou art risen, //
granting the world great mercy.

Troparion of the Entrance in Tone 4

[Music on website]

Today is the preview of the good will of God,
of the preaching of the salvation of mankind.
The Virgin appears in the Temple of God,
in anticipation proclaiming Christ to all.
Let us rejoice and sing to her:
"Rejoice, O Divine Fulfilment //
of the Creator's dispensation!"

Troparion of Saint Chad in Tone 2

As a Bishop thou gavest thyself
to preaching the truth and the purity of the Church.
Thou didst shine forth as an example of humility and holiness;
studying the Scriptures thou tookest care to follow the Word.
Pray for thy children, O Holy Father Chad,
that we too may follow Christ, //
and be found worthy to partake of the nature of God.

Troparion of the Holy Apostles in Tone 3

[Music on website]

Holy Apostles Philemon, Archippus, Apphia, and Onesimus,
entreat the merciful God //
to grant our souls forgiveness of transgressions!

THE TRISAGION

Choir: Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal, have mercy on us. (x 3)

Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, both now
and ever and unto ages of ages. Amen.

Holy Immortal, have mercy on us.

Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal, have mercy on us.

PROKEIMENA

Reader: The Prokeimenon in the Seventh Tone.

Reader: The Lord shall give strength to His people. The Lord shall bless
His people with peace.

Choir: The Lord shall give strength to His people. The Lord shall bless
His people with peace.

Reader: Offer to the Lord, O ye sons of God! Offer young rams to the Lord!

Choir: The Lord shall give strength to His people. The Lord shall bless
His people with peace.

Reader: [And] in the Third Tone.

Reader: My soul doth magnify the Lord, and my spirit hath rejoiced in
God my Saviour.

Choir: My soul doth magnify the Lord, and my spirit hath rejoiced in
God my Saviour.

EPISTLE

Reader: The Reading from the Epistle of the Holy Apostle Paul to the
Ephesians [Ephesians 2:14-22]

Ye Brethren: Christ is our peace, who has made us both one, and has
broken down the dividing wall of hostility, by abolishing in his flesh the
law of commandments and ordinances, that he might create in himself
one new man in place of the two, so making peace, and might reconcile us
both to God in one body through the cross, thereby bringing the hostility
to an end. And he came and preached peace to you who were far off and
peace to those who were near; for through him we both have access in
one Spirit to the Father. So then you are no longer strangers and
sojourners, but you are fellow citizens with the saints and members of the
household of God, built upon the foundation of the apostles and prophets,
Christ Jesus himself being the cornerstone, in whom the whole structure
is joined together and grows into a holy temple in the Lord; in whom you
also are built into it for a dwelling place of God in the Spirit.

ALLELUIA

Reader: It is good to give thanks to the Lord, to sing praises to Thy Name, O Most High.

Choir: Alleluia, alleluia, alleluia!

Reader: To declare Thy mercy in the morning, and Thy truth by night.

Choir: Alleluia, alleluia, alleluia!

Reader: Hearken, O daughter, and see, and incline thine ear!

Choir: Alleluia, alleluia, alleluia!

THE GOSPEL

All stand for the reading of the Gospel. In these exceptional circumstances, the Gospel may be read by the most senior person present – e.g. a parent or grandparent – according to the situation.

Reader: The Reading from the Holy Gospel according to Luke

Choir: Glory be to Thee, O Lord, glory be to Thee.

Reader: The Lord spoke this parable: “The land of a rich man brought forth plentifully; and he thought to himself, ‘What shall I do, for I have nowhere to store my crops?’ And he said, ‘I will do this: I will pull down my barns, and build larger ones; and there I will store all my grain and my goods. And I will say to my soul, ‘Soul, you have ample goods laid up for many years; take your ease, eat, drink, be merry.’ But God said to him, ‘Fool! This night your soul is required of you; and the things you have prepared, whose will they be?’ So is he who lays up treasure for himself, and is not rich toward God.” As he said these things, he cried out: “He who has ears to hear, let him hear.” [Luke 12:16-21]

Choir: Glory be to Thee, O Lord, glory be to Thee.

Instead of the AUGMENTED LITANY, the Choir sings:

Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy.

Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy.

Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy.

PRAYER TO THE LORD OF HOSTS

Reader: Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, both now and ever and unto ages of ages. Amen.

Remember us, O Lord, when Thou comest into Thy Kingdom. *(All make a deep reverence)*

Remember us, O Master, when Thou comest into Thy Kingdom. *(Reverence)*

Remember us, O Holy One, when Thou comest into Thy Kingdom. *(Reverence)*

The heavenly choir sings to Thee, and cries: Holy, Holy, Holy, Lord God of Hosts; heaven and earth are full of Thy glory.

Come unto Him and be enlightened, and your faces shall not be ashamed.

The heavenly choir sings to Thee, and cries: Holy, Holy, Holy, Lord God of Hosts; heaven and earth are full of Thy glory.

Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.

The choir of holy Angels and Archangels, with all the Powers of heaven, sing Thy praises and do cry: Holy, Holy, Holy, Lord God of Hosts; heaven and earth are full of Thy glory.

Both now and ever and unto ages of ages. Amen.

THE CREED (SYMBOL OF FAITH)

I believe in one God, the Father Almighty, Maker of heaven and earth, and of all things visible and invisible.

And in one Lord, Jesus Christ, the only-begotten Son of God, begotten of the Father before all worlds, Light of Light, very God of very God, begotten, not made; of one substance with the Father, by Whom all things were made.

Who for us men and for our salvation came down from heaven, and was incarnate of the Holy Ghost and the Virgin Mary, and was made man.

And was crucified also for us under Pontius Pilate, He suffered and was buried. And the third day He rose again, according to the Scriptures; and ascended into heaven, and sitteth at the right hand of the Father. And He shall come again with glory to judge the quick and the dead, Whose kingdom shall have no end.

And in the Holy Ghost, the Lord, the Giver of Life, Who proceedeth from the Father;

Who with the Father and the Son together is worshipped and glorified, Who spake by the Prophets.

In One Holy Catholic and Apostolic Church.

I acknowledge one Baptism for the remission of sins.

And I look for the Resurrection of the dead, and the life of the world to come. Amen.

PRAYER OF FORGIVENESS

Reader: O God, remit, pardon and forgive our sins, whether voluntary or involuntary, whether by words or deeds, whether in knowledge or ignorance, whether by day or night, whether in mind or thought; forgive us all these, for Thou art good and lovest mankind.

THE LORD'S PRAYER

Our Father, who art in heaven,
hallowed be Thy name, Thy Kingdom come.
Thy will be done, on earth as it is in heaven.
Give us this day our daily bread;
and forgive us our trespasses,
as we forgive those who trespass against us;
and lead us not into temptation,
but deliver us from the evil one.

Reader: Through the prayers of our Holy Fathers, Lord Jesus Christ our God, have mercy upon us, and save us. Amen.

KONTAKIA

Kontakion of the Resurrection in Tone 7

[\[Music on website\]](#)

The dominion of death
can no longer hold men captive,
for Christ descended, shattering and destroying its powers.
Hell is bound, while the Prophets rejoice and cry:
“The Saviour has come to those in faith;//
enter, you faithful, into the Resurrection!”

Kontakion of Saint Chad in Tone 2

When thou wast praying to Christ, O venerable Chad
the choir of the angels came to call thee to thy reward.
Then thou wast summoned to share
in the Thrice Holy song with the seraphim.
Pray thou that we may live
as icons of the cherubim//
rejoicing before the Trinity, the Giver of life.

Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit;

Kontakion of the Holy Apostles in Tone 2

[\[Music on website\]](#)

Let us praise the Apostles of Christ,
who illumine the ends of the earth like all-radiant stars:
glorious Philemon and dedicated Archippus,
Onesimus, together with Mark and Apollos, and the all-wise Apphia.
Let us cry to them://
“Unceasingly pray for us all!”

Both now and ever and unto ages of ages. Amen.

Kontakion of the Entrance in Tone 4

[\[Music on website\]](#)

The most pure Temple of the Saviour;
the precious Chamber and Virgin;
the sacred Treasure of the glory of God,
is presented today to the house of the Lord.
She brings with her the grace of the Spirit,
which the angels of God do praise://
“Truly this woman is the abode of Heaven!”

Reader: Lord, have mercy. (x 12)

Reader: All-holy Trinity, Mighty one in essence, Kingdom undivided,
origin of all good things, be graciously inclined also to me, a sinner.
Establish me; give understanding to my heart, and purge away all my
vileness. Enlighten my mind, that I may glorify, sing praises, and adore
Thee, and say:

Choir: One is Holy,/ One is Lord,/ Jesus Christ,/ to the glory of God the
Father. Amen.

Choir: Blessed be the Name of the Lord, from this time forth and for
evermore.

Blessed be the Name of the Lord, from this time forth and for evermore.
Blessed be the Name of the Lord, from this time forth and for evermore.

Reader: Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, both
now and ever and unto ages of ages. Amen.

PSALM 33

Reader: I will bless the Lord at all times; his praise shall continually be in my mouth. My soul makes its boast in the Lord; let the afflicted hear and be glad. O magnify the Lord with me, and let us exalt His name together. I sought the Lord, and he answered me, and delivered me from all my fears. Look to Him, and be radiant; so your faces shall never be ashamed. This poor man cried, and the Lord heard him, and saved him out of all his troubles. The angel of the Lord encamps around those who fear Him, and delivers them. O taste and see that the Lord is good! Happy is the man who takes refuge in Him! O fear the Lord, you His saints, for those who fear Him have no want. The young lions suffer want and hunger; but those who seek the Lord lack no good thing.

Come, O sons, listen to me, I will teach you the fear of the Lord. What man is there who desires life, and covets many days, that he may enjoy good? Keep your tongue from evil, and your lips from speaking deceit. Depart from evil, and do good; seek peace, and pursue it. The eyes of the Lord are toward the righteous, and his ears toward their cry. The face of the Lord is against evildoers, to cut off the remembrance of them from the earth. When the righteous cry for help, the Lord hears, and delivers them out of all their troubles. The Lord is near to the broken-hearted, and saves the crushed in spirit. Many are the afflictions of the righteous; but the Lord delivers him out of them all. He kept all his bones; not one of them is broken. Evil shall slay the wicked; and those who hate the righteous will be condemned. The Lord redeems the life of his servants; none of those who take refuge in Him will be condemned.

THE ZADOSTOYNIK

[[Music on website](#)]

Choir:

The angels beheld the entrance of the Pure One and were amazed.//
How has the Virgin entered into the Holy of Holies?
As thou art a living Temple of God
let no profane hand touch thee, O Theotokos.
But let the lips of all believers sing,
constantly magnifying thee in joy
with the angelic salutation://
“Truly, thou art above all creatures, O Pure One!”

THE DISMISSAL

Choir: Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, both now and ever and unto ages of ages. Amen.

Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy. Bless, O Lord.

Reader: Lord Jesus Christ, Who rose again from the dead, through the intercessions of Thy most pure Mother; by the might of the precious and life-giving Cross; by the protection of the honourable bodiless powers of heaven; at the supplications of the Holy, Glorious Prophet, Forerunner and Baptist, John; of the Holy, Glorious and All-laudable Apostles, and Equals-to-the-Apostles; of our Holy, Venerable and God-bearing Fathers; of our Father among the Saints, Chad, Bishop of Lichfield, Patron and Protector of this Community; of the Holy and Righteous Ancestors of God, Joachim and Anna; and of all the Saints, have mercy upon us and save us. Amen.

All kiss the Gospel Book (or New Testament, or Bible) and the Cross placed on the table. When all have done so, the reader or choir sings slowly:

Lord, have mercy. Lord, have mercy. Lord, have mercy.

Reader: Through the prayers of our Holy Fathers, Lord Jesus Christ our God, have mercy upon us, and save us. Amen.